

114

A. Michélsens Jær
rethninger om Baron
Holbergs Hændelser
i Plutonis Liv,
1790.



U. B. BERGEN

Ms. 114

U. B. BERGEN

Ms. 114

Hans Heitelsens
Poetiske Efterretninger

om
Baron Holbergs Gæstgæst
i Plutonis Rige.

Sorgaugen stannede da jeg, tvæt af rigtig Sæde
og Dags Tævning's Slid, mig fornæt at nænde
Lidt Odjens gæstgæst, at jeg Gæstgæst's Lig
Sov des at gøre mig til Liden Rids Sordrag.
Jeg lagde Odjens und, mig staa i fjerde Række,
Iod saa ad gæstgæst's Staa, og Sammen staaes Læde,
Jeg courser fætte Gæst, som Gæstgæst's Liden fætte,
man Gæstgæst's Liden næst, Siden Sama næst iedlikt.
Jeg staa næst den ene og fætte fætte gæstgæst,
Sov des at Liden og fætte næst Gæstgæst's Staa.
I fuld Tid bilding's tron, ad Siden gæstgæst's Vist
Liden Liden og fætte næst, som Gæstgæst's fætte fætte Liden.
Man fætte! det fætte mig fætte, i Sama fætte jeg fætte
den vrigt Gæstgæst's Liden und Gæstgæst's fætte, fætte,
Liden næst den fætte næst, den næst den fætte: Naj,
Manille næst den, den næst den fætte næst.
Jeg i Gæstgæst's fætte næst, mig næst den fætte næst den fætte
Jeg fætte næst mig fætte: fætte du næst den fætte næst den fætte,
Gæstgæst's næst den til at fætte Liden næst den fætte
I dette Compagnie? Men fætte den fætte: fætte!
Gæstgæst's næst den næst den fætte næst den fætte:
Gæstgæst's fætte næst den næst den fætte næst den fætte:
du næst den fætte næst den fætte næst den fætte,
Næst du fætte næst den fætte, den næst den fætte næst den fætte.

Det liden, som du gav, dig enden for til Nijlth,
Hj allest Kloge. Solt vil ikkue ad dig for Nijlth,

* Du Coig du meten du nogen gift for Nijlth,
Du for Hffhand tag med sigt Galanterie!

Eng i Bontaukning tog mine Lunge Correctioner,
gan magt, og bad farvel de forige Deil Patroner,
Blas med mine forige sigt at forige Samam as

Du jeg om fiers faerd i garde Squallerop. * *

Kaa Peter Briggas Dunder id basket bende Ligg
I en oltaggers Guis man gred saan ad Briggas,
Da gredes folgeskab iunderen uigter god

af anden gredes sigt i gisvot Bleggen tad;

Graud, Kinnu skendag far til vens Bogtinkth gredet,
Du flitting bende saa gnad i stifer rystet,

Du Bladde uerme for migter, Bert Baabnas,
Du naad samer gaff at tagt sit kvarter.

Du Kammes Sotken, der man Dvalgigende Kalder,
I Kinde Hegas mied med Frimildater falder

the Lijl, Du uerme sigt for gisvot i Dhuu as,

Da anden rystes Naug sigt for uigter gans.

Eng taekth gav nar balt nu Lium ad spendere,

Sor i Diltinnged Discourser ad fondere,
gil saa i Dhuu ind uig aff id's faerth med
Gne med at hikt boud, som sigt sig Dauge sigt.

Gns fadng gauske taus og laute stille oert
til alt, gnad talat blag; Diredon blag fornt

I ditta Compagnie af skendag Secretar

dog uig Tama Naqu du gauske gauske flom.

Blant andet luktet sigt, som bregt blag saa Baun,

Du sigde: ad man far i gaer, maat sande man
med sigt sigt sigt-mied id af nu fiers gaus,
Gnou for uigter gav darfagat farlig Dues.

*. Poeten, som i forrige tiend gav naard nu for Client af Baron Hofsberg, uerme, at faerth sande i sig Testamente uerme idt som; man for det sig sigt, uigter uigter sigt sigt sigt nu motive for at galdt gav fra Dill

* *. gauske Kalder uerme. Squaller gauske, uerme det maan nu Poetisk
Swing i Tosuodtend at for anden sigt sigt i ad Nomine proprio.

En hvidt Page: Ja det kan jeg auct at nom,
end at jo Sander maa i mine tid det nom
Blant Soldat som magt, da Gustaf gaars i Dnaug,
Da nel Blant peuble-Sold, som nu, det us i Raug.

En søj fornumen mand sig saa fra Bacchi Pæh
Et gæuk gæuk langt, til saa i hids Drog
Und tillikt hids kost sig licht saer fæh
og rffne navn det saa dörne = = = =

Das barns for faldt ind, godt Sold! I alken vrimas,
Saa nu bryt sig mand sig sig Discours sig vrimas,
I lorch Compagnie man liens liden tak,
Naar man fornumen mig nu saadan kalling Qual.

En vord! maa saa I vand vand auct at fornumen;
Ej vordt glæst sig for vikt at nom fornumen;
Gnad bryt sig sig sig fra ande Land os til
Det biden gæuk sig, nu mine som mig.

Der ill-Laga sig fra til bryt sig bryt sig,
og snæh: at man nu fra Persie laud fornumen,
Da magt om nu fæuk, vand navn Starabelis;
Jens bryt sig sig sig sig, taal man correcties.
Gau sig saa langt, og solt saa sig man,
man sig sig sig sig sig sig sig sig sig sig,
H. C. he h-ut ra-clius det sig sig sig sig;
acciradesse gior i lorch Dagns gamt.

En saa det gæuk langt sig af sig sig sig sig sig,
man vand sig sig sig sig sig sig sig sig sig,
man gior sig sig sig sig sig sig sig sig sig,
I vand sig sig sig sig sig sig sig sig sig.

Hof-höns indet sig sig sig sig sig sig sig,
dne sig af sama sig sig sig sig sig sig sig,
Dnax alting sig sig sig sig sig sig sig sig sig,
Dne tal sig sig sig sig sig sig sig sig sig!

sig sig sig sig sig sig sig sig sig sig sig,
og sig sig sig sig sig sig sig sig sig sig sig,
The sig sig sig sig sig sig sig sig sig sig sig,
Et Baron Holbergs sig sig sig sig sig sig sig.

Bad Laldus niemas tiid, da Bruma foond loijn
Dig for dit frofdeu Tenn is nich lach boijn
Et dardus furek bid Baronen groov haug,
og fauunne vort til, ad gaax al mas durs gang.
Ing Friene fineligt bad, der grace mig ad ierh,
og sig, oue duu Mand fikh aligerd mou uerh,
uig Elijfsk rug, gnis fieg fieu ganns pagt
med gransted's fosta Muel at non ouerkagt,
Hj onns fordisf Sall forskiallig oue gam doue uerh,
xudal nil stind eba flaar, gau giorh, gnad is fouuad,
xu dijd bogaant mand gau lod go aldric fan
Duu uingst lins ligend. Gue sagde: dit skal fan,
Gau nedue rjar frukt til in Elijfsk mark
maue fideks nil fornant und Flodeu Stigis fask.
Hj allone for gau ned fik dardus bid
xu Annung med gau nar for Pluto tagt id,
Houuig gaasofte Odkijllingns formeres
og faskst haafand fars, at gad uaa arretoris,
Huar gau und dardus guald no i Plutonis magt
fud til der rugang gaans utfordig Plutungs act.
Das fom ing duu nil tuor finkigne borsith
Gnad maudeu gredet no, fua gau fik Sad at falth
I Hkjggns miska lang, til oftas Actors act
Daa fuaht nar Diela baand fva fagne is afhaant,
Sod fagnev Hkjggns blar af Charons Sogv bgaant,
Gue omns Stige foad, duu vfgarung's fosta Dor
Gnis giftig haue grov duu dwillnuu uaa dor.
Das allort nar oue Bord nu mangin andre Hkjggns,
Duu uer i fagjkers rug fieu fink Borkig Hkjggns,
blant duu til fieds forerig blar uingnt fuallat oue
Gnau foue duu fagjs Haug eba dulta fid vilkoue.
Mau sagde: dijd, fofstaud fars uingnt foids falktrous,
og oftas dildas nogt eor fkggnsun rangeres,
Hj dirda fnuu no foue Dielens duin Post,
Duu fiefte no durs fies, duu fofte no durs Luft.

Wend Pædau talu du indbyrdes sig foruøjet,
Da Kajsers Gæstgilde; Høj niereu dnu og fjøint
Dnu saa til Laudent gæ, snos mangen Øllygges fod,
Dnu med sinu ferdigend gæns Soreyend sag iend.
Gæns dndens Kæstet blag, nu gæns i laud sig fæstet,
Gæns oftes au dnu gild, og Charon falaverte
Da Touren rindelig og til Baronens Lou
Dnu med Soremodling fæstet fæsting at uore Lou.
Gæns sagde: Soregænsend! ing fæns uire fæsting ad fæstet,
Dns nul forskænt Lou nu med uire fæstet Lou,
I fæstet fæstingend Dnd jag allt Sorestlingend,
Saa mig og uireu i det uireu fæstet.
Dns! Charon byfæst blag, Soregæns fæstet ad talu:
Nu uingad fæstet Dnd, ut uingad fæstet morale,
Sore uireu Øllygges - Sling, fæstet i Sorestling fæstet,
Saa Laudent Louu fæstet, saa mig fæstet fæstet.
Nu fæstet Soregæns maud allt fæstet Lou nul Soregæns,
mau fæstet illa Sore forskænt Lou Soregæns,
Daa Soreuend Charon fæstet, af Kajsers end Lou,
Sore uingad uoreu fæstet, fæstet fæstet Plutone Lou.
Dnu fæstet Stolberg fæstet, og Charon fæstet tilbage,
Dns saa Sorestling fæstet, tilbage maalt Soregæns,
mau Stolberg blag ind Sore i Soreuend fæstet,
Gæns Pluto fæstet fæstet med dnd Sore fæstet:
Goreuend Philosoph og Sore - Lou - Mastar!
Nu med Soreuend fæstet, at du indkil or gæstet,
merite fæstet du fæstet, ind nu or nul Soreuend,
Nu Sore fæstet gæstet dig fæstet fæstet uireu fæstet,
Sore i Sorestling, snos du fæstet Sore Dnd
Sore fæstet fæstet uireu nu Sore Lou og glæstet
Dnu du fæstet nul fæstet uireu Sore Soreuend Sore,
Soreuend i Sorestling fæstet gæstet dnd moralka Sore.
Dag fæstet adskilligt nu i nu Sorestling enddraget,
dig til Sorestling, og Sorestling enddraget,
ind af uireu Sorestling, ing dig fæstet uireu,
Nu uireu fæstet Sorestling arrest at gaan.

Til Actor saans indkaldt, Guad viduas gau vil form,
dat Puerua du igjine med saeruar og Lau giorn
Da, oue die Dag os god, du und vnt fordig bou
Blant da lighaligr Lau uigle find og rou.

Baronen vilkide, til tagu gau nas foruognt
med Guad, sou fluttat nar, gau usgaa sig foruognt
galaxidit id af Nags, til andniest bliu fond,
gau niest. idj alk nu for Saeruodig Gud.

Gau uoyn narst os, og nul barostat bliu
Quors Kringlar, Caffee man til Fractement gau ginas, *
gau bliu flindium af Plutone fuld bragt,
gins grace med gau blis og dag fra dag foragt.

I morgne Dagne skal for Antneu foruognt,
su sun iuindlar lid af uofalds Laugfal plags,
Ou! ditte nu alk, Guad yng die barotta Land,
oue man drets thirbuu fra gau Lau til noont Land.

I ydviigst Terminus yng Saeruar giuist bakkat,
oue tak, gine skidigene i forstn Guad yng flakkat.
til sidst yng bad god natt, und Saeruar lighindkog,
og sae fra Morkhuds Stad i cast til bage drog.

Gnu xlvv Naach! gav Raport oue Guad yng goitn
Sua forst til forst ord, sou Proserpina forst;
Sua Fama frand: Mul, du alkid bringer mig
dne Post af kiendens du os foruogntlig.

Nu Si Dets Reokk-flag suns gins i Dine bords,
Dig at foruognt gine, man Dretus Anttad lighs,
sue yttas andne tog sin hatt, og gid af sid,
Ing giorn lighsaa, og fluttat foruognt und.

Ing taadstid lighs gine, man Gouad nas foruogntlat,
Charons nonach ord medue i vnt brikulat,
Plutonis taln, ja Barones fuld Dag,
miguosae saach uolt, at Nat blis giost til dag.

*. Ing med ikk, oue ditte Lau andsant for sae guoglige
Fractementes, iue man skan for sae vidt, at Baron Hel.
berg idj Linat nas nu lighon inuodaf.

Ing tænkte ved mig fald, skal du vel quide sogn
Dne stille Natte kon vil tænkes kun for og
Ing dog thought blotte mig, og foraug i quide kon,
med forsat morgue dag ad forn Holbergs dome.
Da glimmede Marsus sig i Dagn-lys indgjeldet
Gnes Diersg top maude, ad blim fildst for gjeldet
med morgue konnes quide, det fildst for Dons,
Gne Diersg-trald, Nifno gne i Nigvunders quide kon.
Dort sagt: da det ad dag og morgue fildst lallet,
Ing Dijen lallet og og Morpheum aftaldet,
Drae Dalgne bad for mel, mig Alorngaa igine,
og mig fild galop til Dhone riler gne.
Gne saan jng Fragum gaan med philosophisk miun,
Dil Kellinge Naver-Opving gne fildst og uaa gne,
Ing uovene bndm til dne faulst gne troz,
da gnd og Kelling Gub blaen fildst i gaas og troz.

Allena Pragis fald med og vildt for und fald
Dad stille, fildst: Gnad uillette gne gaa fald
maa uaa ij gne kon: fald uaa gne blaen uaa.

Ing faldst: Pardoner uaa forn Dripligst!
O! forn Kingard maud, Gnj laldst for Magister!
I rigtigt Drien jng indvildt mig for Drien
det sogn faldst fald; Gnj af Platonis miun
skal onas Holberg gaan ne dome i Drien Drien.

Ing gnd uillette gne mig ne, det ne mig gne ad gnd,
det forn Drien, faldst Actor gne ad forn,
Dns for Gne Philosoph! jng Drien gne gne bae,
det gnd fildst faldst uaa til Platonis Dae.

Ing gne fildst fildst ne, og Drien uaa gne gne,
maud Dn, Dns fildst fildst gne vildt i Ambassade, x.
mig Dns for gne fildst faldst for laugst fildst
fald Philosophisk uaa mig gne det uillette!

Gne Pragis faldst: Da, jng gne uaa uillette
Dne mig fildst fildst Dae, Gnj jng dne maud uaa fildst
Doral dne om tal, faldst mig bannist blis,
gnd Drien faldst fildst uaa Drien Drien gne.

x. det Pragis til forn gne uaa i Ambassade til Platonis Dae,
ne os uillette af D. Holbergs metamorphosi.

Kom! lad os nauden fort, jeg gissen fuld vil skien!
Om man und Dithers gang, om man und Kær iendelen,
Om anden i sin tid gas criticeret bæn,
og Naadit Sollat til at lagge lappes af
Hic insua gib affid, und philosophist tal,
os giorde najvel lat, iudkit i Skiggers dal,
Hj stæne forer und, gnos jeg gne friggfoue blæ,
Dog Tragi trojst ord uie Trogt uer, stæne for dæ.
Hi Kær til Maendne und, gnos Charon fand laudt,
Dad gæu i uenfigt fæp os forer onas naudet,
Gæu maend: Dat kær stæne, man jeg forer uie und,
Om uieund for dæst maend skal til Maendne gaan,
Sos uogne uigdig Dag und gæst at uerlatte,
Jeg aller idde forer onas naudet fætte,
Gys Tragi tog til ord og gas fæu fædæud Dæ:
Hj jeg uie forer Client og uie af Stolberg gas,
Om og forer fæu uer stæne kær und til Skiggæ - Dælig,
So af Njæ gas uigdig Njæ kær uer uer uelig
Dæ jeg af Dækers gæd Baroneus Dæu fæd fæst,
Jeg Dæ forer æufkæch at bliu onas fæst
Man fæu! gnos Charon blæ und Stolberg, Næu til morh,
Kær Dækers, Dæu uer uer uer i gæud fæu uer,
Gæu fægæh: Dat Njæ kær fæu kær til forer gæu,
Hj fæu bæræ bær fæu fæu Baron Stolberg, Næu;
Hj Sollat uie af uie Maend kær læst æftermerer
Kær gæu uer bæræ uer fæu og anden Caræcterer
Næu forer uer bæræ uer Njæ uer uer uer fæu,
Hj fæu uer Maendæ uer kær und Næu fæu fæu.
Gæu fæu fæu fæu uer Njæ uer uer af clæreret,
Jeg ældæ uer uer uer at bliu fæu fæu fæu,
og uer forer fæu fæu uer uer fæu ældæ fæu
Dæ uer uer, fæu fæu fæu i blæud fæu, uer uer fæu.
Gæu fæu uer uer fæu; fæu fæu fæu uer at gæu;
Dog Tragi fæu fæu fæu, uer fæu uer at fæu
und fæu fæu fæu fæu at maend uer uer fæu;
Kær fæu uer fæu fæu uer uer uer uer fæu.
Und Dæu uer fæu fæu fæu uer fæu fæu fæu;
Dæu fæu uer fæu fæu fæu, fæu fæu uer fæu fæu;

Vel Pluto qui figit ut hinc viduas auferat,
Dum jg infortunat gas fil viduas byrd ad ferat,
Ne blaslig faars, ad faa, ad maudhu ijer onne,
Maue af udyrdhu, Dant baa nedog forfa maue,
Maue Kattues Būd da bōd, ad figa viduas skam,
Dum iij for gnuet i meugh facultat nam,
xue rttas andru skal for Kattue tabh fræu,
og figa Ream gaa, gnad gau gas giort modhu.

1^{te} Vidne

Hans Brænderen Ararau faars fik Gaand-Ogriil og af Kouuen,
og iij ordhu foru, Topce und Siengen Linnuun,
gaaus faa for Kattue ind, soue maudhuers forstz zies,
aflegger viduas byrd gaa faaduu maudhu: live!
Oie jar dieu si faid gau gas iijg frakl raileret,
og gaa soue Kua flar ind faau liguu tracteret,
gau all gallanterie, soue fæst ginnuun gaaus,
Eng flar det kaffigt ind for Reuance gaa faars.

2^{de} Vidne

Dat auct vidua nar Stygotius Magister,
Per loquem sagde gau: Baronon flauu fild dæstas
Dig vil at seilla giak und gauska facultet
Kak uau unl lald fligt nu fæud moralitet.

3^{de} Vidne

Drofftas hennud ind nu galoneret Gjæm,
Dum maudhu mastelig sin Capriol ad skinn,
af sigt brænder dæst mau laldelig fousuun,
dat sigboe officier nar, soue marcheret au.
Hors flapparmunt! faa tog gau markalk til orth:
Eng gau iij flar dieu maud, soue sig fordrifta touch,
mig gaa Theatre ad opform soue nu nar
fæud uauu soue Coujon, ga freilief ijer nu nar.
nu sig dieu sigliged iij tagas iij til talka,
gaa fous gau vidus fous ou fous reuance ad skalk.
Dieu gau iij regard af faud sig maudhu,
gau bikket sig og gi. mau fersk gæsthu.

4^{de} Vidne

Dat nar nu Gaand uald maud nu forkt Kaud fōdhu,
Dum und nu dadland mind und fauelig ginnuun lobhu,
Gaus andru potentat, fous au dieu Republique
Gau af Baronax nar sigtild for sig Critique.

Dig gav forsværte Dog i sinen Loft i Skyldig,
mod mig og forsværte Ræne Døds, som var gjældig,
gav sagde: alig og gav gaffaret i Skyld,
med at Balancen i Europa blev med Magt.
Mig i enu og sig man skal sig paa med vilde,
at jeg vil kaffera og kongerue af fætte,
Eng af vind gæde frau det Lykke ligkue gaars,
Eng ikkue vaars dan, som er og fæle forsværte.

Da Ræne løbaseru sin tale sagde ræne,
Blev og gav Rosifleng at end af Kattar fæne,
gav med medantigt ord vil som paa Stjerner gaars,
og gav og mig og det sin tale fæde fæde.

W! Scepter gænt maed, du som Mørkets Søster!
Stille mig at jeg led min Contra part uga Søster
Med sin moralke Ræne; sig end sit fæde Døds.
Gav mig barant gav nu fæne bændelst Døds.

W Rosiflengius vil vilde ugam sig,
man blev forsværte af nu Nipper Sammar fæne,
dan vilde stæte til, man maatte ugam fæde,
sig gæde sin Blæne in ugam fæde was.
Wras sinu sin løb iud, og sagde: sig vil fæne,
at man Baronen skal paa fæstet maade ugam
Dog lad hie bliu; sig fæne gæde gæde til;
nej! Nej! gav fæstet maade; sig til fæne vil.

W Kattar i uga Lou nu Døds lōs Kattar-borgas,
Døds fæde, plæge af ugam fæde fæde
Bligt ugam fæde gav fæde: Baronen gav fæde.
W sig og sig fæde, fæde in sig fæde Magt.

Da sinu was af fæde, man sinu Døds fæde
Wras inu Kattar, og alig fæde inu fæde,
W Døds gæde sinu, inu Blæne for allarm,
W! Døds Ræne Ræne med sinu inu sinu.

Med Hæder og Adrigend du ned for Thaulens trods,
og der sig fælt og saa forgyldt Dronk lader,
Danids sigst Blag, saa Gornant budsk.
Du sigst det Gjern for, at saa og Thaulens vider,
Med Gæstfri Gæst og sold, saa sauligou sine flimm,
at saa sine engang til nu vider og indse sig,
Dne Dronk har faaet dog sig, at at sigt ynd.
Saa maatte mig sigst, saa Dronk med at sigt,
Saa allas sigst, sigt, saa sigt sigt sigt
Saa sigst sigst sigst sigst sigst sigst sigst
Sigt. Dronk dog sigt sigt sigt sigt sigt sigt.
Med sigst sigst sigst sigt sigt sigt sigt sigt
Sigt sigst sigst sigst sigt sigt sigt sigt sigt.

9^{de} Viduen.

I Dronk sigt sigst sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
Sigt sigst sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt.
Gaa sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
Sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
Dne sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
I sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt.

10^{de} Viduen.

Sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
Dne sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
Med sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
og sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
Dne sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
og sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
og sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt.

Saturni magtig Son
Monarch i Dronk sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt!

Sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
Dne sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
Sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
Med sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
Gaa sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
mau sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt,
dog sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt sigt.

Skönt gau blaudt hancuors tal mel hancuere künck fiuch,
Der nj alcklar nar inordig bil gauris giuch,
I wüdfu Dag wue gau dog adorigkünd meuch,
i agtat fgarnt blaudt nj möja allas kouf.

I fiant akka gau dit wüdfu ord andwucht
Der hancuere for nanc Patron ad gauris kogaugis nj,
I doche blaudt gau wüdf; tji i fat Testamente
Danc wüdfu künckuend gau hancuere dit taulk nj.

Di iufat talas oue, dit föjfa, fow blaudt fiffat
Dit kogaugis föjwüdf falu, dit nar bil fawüdfu gauris,
manc at hanc föjfa fow blaudt iufat ligau fiffat,
og bil nt bawig andwucht, fow wüdfu gauris Name.

Det nu nanc klage gauris; tji for ni fuffis illa,
dit hanc föjfa nanc for ad künck Publico,
manc linc for fig blaudt Solt föjwüdfu lig ad fiffat,
og for ad wüdfu nanc af for Philofopho.

Mon hancuere nj faa mel nar nanc hancuere giuch at wüdf,
Danc hancuere fawüdfu uuf dog hancuere private nu
manc ad Philofophie dit falu nj mel gauris bawig
dit wüdfu for kogaugis nu linc oue fow gauris

See hancuere gauris kogaugis af ditte hancuere in drages,
dit wüdfu gauris hancuere wüdfu nj nanc fuffat bawig;
tji af blot quilla gau dog nj faa künck klage,
dit hancuere föjwüdf blaudt gau fuffa in lant.

Der Dag ni in for mel Platonis oue giuch,
Danc af doche Sijl nu fuffu kogaugis
og af gauris fow nanc uuf fuffu mel föjwüdfu
manc al oue bawig gauris

Di in wüdfat Acto fig, Perique fuffu fuffu
manc gauris gauris fuffu gau, fow fuffu gauris fuffu gauris
I wüdfu gau fuffu and, fuffu wüdfu gauris fuffu,
gau fuffu i fuffu fuffu fuffu Corpus bawig.

Danc fuffu wüdfu fuffu af fuffu wüdfu linc,
manc wüdfu ad argument gau ad bawig fuffu,
dit fuffu fuffu fuffu fuffu i fuffu fuffu fuffu,
gau fuffu: manc dit fuffu af fuffu wüdfu fuffu.

Danc nu jo nj nu fuffu gauris fuffu fuffu for gauris,
nu fuffu, fuffu fuffu fuffu, jo fuffu fuffu i fuffu:
ni gauris wüdfu gauris fuffu, gau nar nu fuffu,
fuffu wüdfu manc gauris fuffu for hancuere fuffu.

Iug mel nj fuffu oue, fuffu manc hancuere gauris fuffu
oue dit, fuffu for manc fuffu gau fuffu ad fuffu
manc fuffu nj wüdfu fuffu, oue gau wüdfu fuffu
dit gau hancuere fuffu fuffu, fuffu ad fuffu fuffu fuffu.

ijdmijge Lieneere

I den Betragtning da mine præceder jeg nærer,
og gaaes Kættue gave ligelidig for kincks,
Dit jeg med vilth Kan i mine Dag gaa faar
Daa Krimmed gav sig vjbt med Hofau und gaa faar.

Baron Holbergs Replique.

Baronen skulde mig vel til at replique,
man i den Tid gav tog sig for ad Marcelere,
Gav sagde Altot selv nu nu Kridit Nas,
Da færdige Midens og med Gænnen gror at Kas.
Da mig belyde mig, ad jeg mine forvæntes,
Man i det samme faldt sine Naam - Skil forufuldes,
Gvad er for vider da, ad man sine Gæner forer giv;
Hj. Dage af den faldt uol demonstretet blis.
Førgigt er det uol, om jeg mig refererer
Sik ulien gæruingor, der mine om mig boms,
Dag for Processens Skild jeg kinck forer forer,
Sed den og sigor, Gvad jeg Gæner gior med mine.

7. Tidne

Dig da forufuldes Ni Klatkinuær Gudiuks,
Und Gæns Nos-norale Naedkundiged forer kincks,
Da med Auctoritet, som gæns ud af Gind,
Sov Kættue lagde af ad faadant Midens Gind:

Baronen gav for os opfædt en pragtig Throne,
Ni des for billig gave uol Gæns Kættue, bøl Kættue,
Gæns Næne skal gæns med i Marmox, Gind som Gæns,
Førig mæns faar blænt norer Digtlan.

8. Tidne

Du gaa gæstendelig ton Graties forufuldes,
Sik Gæns Coralle Kas nu Gindiged forufuldes
Dus det Gænsam Kan nu Veneris Gænt,
Kaa Gæntue Gænter med Gænter id andtuek.

Da færdig Gænter an, Gænter da med vilth
Nas Gænt for Gænter til ad om Digtlan faldt,
Sik Holbergs omig Kænt, Gæns Grace nas Gænter,
Sik de som Graties til Gænter af nu Gænter.

Af disse Digtlan Baronen mig Gænter,
Sik des og Gænter mine, Gæns mine Gæns Næne Gænt Gænter,
Dus Dag des for indgænt til Kættues Kænter,
og næntid Gænter Gænter i sine Favens ad Kas.

Da Dagene saadan var for Kattæ i dagant
Olsen i af Kattæns mand for skelliger vored,
dog Pluto Stolberg gaa, i det man forstod om
Sidd Louren sin fald med nu saadan Delturings' Doue.
Plutonis Tom.

Alt i di Gatte = Tid ved Stolberg at behage
Gunn fornuend og Gunn Blagt, In saam gaa Læren saant;
Krigs = gudeu Skar's jo fælg saam vordigst at tage
iij sin Lærings i fæst Couer = bar.
Ham admiration og fælln med i Kolen
Da saam saam Dou i af Minerva sig iud stæn,
Gaur Slied og løsn gisf for nijsk sig som Colu
Dns Mad = Disciplers Kraft saam Disour Lij's vordom.
Dat saam iudvings' Raqu saam ogsaa af sig givm
Til Gøyn Kholns mand, da saam vord' Bourgs Katt
i Academi' Mad, gaur saam fælln fælln blæms
Oblaut Profes forers tal af saam's Sær's fæll;
Emuhalas Lærdoms = grad for blæms blæms forøgt,
Da saam sig fornsat ad blien Mandvings' mand
Nu Gunn med' vordig Mad blæms forlig af saam fællt,
Gaur iij, saam vord' om Europa fællt saam
Dat Forsaads' saam's saam af Lærdom saam saam
Kaa Læren Kij's Særd, blæms fælln val and vord',
Gaur Lærd' Kij's fælln saam saam saam vord',
Gaur saam i færdum Lærd' fælln vord' vord'.
Man villic Lærd' om, gaur vord' vord' vord',
Gaur iij fælln Slied i Lærd' ad gaur,
Gaur fælln Slied' om vord' vord' ad vord',
Kord' Lærd' om's Lærd' om til and' ad vord'.
I Gaur saam Lærd' saam saam fælln Lærd' om's Sær,
Doræ Academie ad vord' vord' vord',
Dns gaur's Lærd' om iud til saam's fælln glærd
Gaur saam vord' Særd' Katt til Gøyn Charges vord'.
Man iij af disse ting til vord' vord' saam vord',
Lærd' Stolberg, fælln saam saam saam saam iag',
Man vord' vord' vord' vord' vord' vord' vord',
Dns fælln vord' vord' vord' vord' vord' vord',
Gaur saam vord' da, at nu saam saam vord',
og fælln Lærd' om's vord' vord' vord' vord',

Das end at mig det ni gaa saa i det skjede
 Gaa hjertes ind for til Gyltstø jeg at gaa.
 Gud men, at det end for ierkes liden gaaet
 Gaa gyltstø fængd nas gaa om i godst Bon,
 Det dog ni gyltstø lare, gaa bliuvs gaa tillermet
 Hlandt de gyltstø lare at nide avig Roe.
 # . # . # . # . # .

De saadan affagt Doue til Holbergens forandret
 Til gløde forordt Drog. men ni til Baga nanderd;
 Gaa miger bla om folk det for iudvings Dyl,
 Doue de fæl gandr fust og noent nideras til.
 Mod Lthans tid ni Loue, gnos Dkjigg lauret medt
 Das ni de skiltes ad, saa gaa fra mig os nander,
 Gneander og færd an ungerd vorlig natt;
 Hr Fragus lød saa gaa til Dkonens lylke kvat.
 men jeg mig færd lilt og troth Sødts gyltstø,
 Gid saa affted igien og iudtil Dsjær ielke,
 Dog færd jeg lilt Loue saa miger ender fraer,
 xru bag mig lrautale, og saa bla: Gaa i gaa.
 Ing færd mig oar, og færd det nas Svies Fama lobar,
 Das ni i gyltstø, færd gyltstø for flær Dnøber,
 Gaa færd: Svies færd all iud iudvings om,
 Det i end iudvings tid fra Møslaks Dvotig Lou.
 Ing iud for ordre færd af xru ad bager,
 Iudvings nornornen iud gyltstø færd bær,
 Saa iud ad iudvings og til Svies nal bafag,
 lilt gna passeret id i Baron Holbergs Dag.
 Ing færd iudvings og færd til Fama mig for færd,
 Gnos Dagne bla for færd og Svies Dind for færd,
 Gne nuerlig færd mig og færd: god lue færd,
 Det Publico iudvings miger gyltstø Michelsen!



